

## TRADUCTION

F. 91 — 1060

**14 FEVRIER 1991. — Arrêté ministériel fixant les conditions et les modalités relatives à l'évolution et l'octroi du montant visé à l'article 9, 1<sup>o</sup>, b et l'article 15, 1<sup>o</sup>, b, de l'arrêté de l'Exécutif flamand du 28 juillet 1983 déterminant les règles d'agrément des centres de service social et d'octroi de subventions à ces centres, modifié par l'arrêté de l'Exécutif flamand du 12 décembre 1990**

Le Ministre communautaire de l'Aide sociale et de la Famille,

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 28 juillet 1983 déterminant les règles d'agrément des centres de service social et d'octroi de subventions à ces centres, modifié par les arrêtés de l'Exécutif flamand du 20 novembre 1985, du 27 janvier 1988, du 5 janvier 1989, du 4 avril 1990 et du 12 décembre 1990;

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 22 février 1989 fixant les attributions des membres de l'Exécutif flamand;

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 22 février 1989 portant délégation des compétences de décision aux membres de l'Exécutif flamand, modifié par les arrêtés de l'Exécutif flamand du 3 mai 1989 et 21 mars 1990;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il y a lieu de déterminer d'urgence les modalités d'exécution concernant l'octroi aux centres d'aide social d'un montant correspondant au montant des chèques-repas du personnel des Services de l'Exécutif flamand,

Arrête :

**Article 1er.** En exécution de l'article 9, 1<sup>o</sup>, b et de l'article 15, 1<sup>o</sup>, b, de l'arrêté de l'Exécutif flamand du 28 juillet 1983 déterminant les règles d'agrément des centres de service social et d'octroi de subventions à ces centres, modifié par l'arrêté de l'Exécutif flamand du 12 décembre 1990 les subventions des frais de personnel telles que visées à l'article 9, 1<sup>o</sup>, a et à l'article 15, 1<sup>o</sup>, a, de l'arrêté précité du 28 juillet 1983, sont augmentées, pour l'année 1990, d'un montant de 7 825 FB par prestation à temps plein, dont 3 000 FB pour l'allocation d'une rémunération ou d'un avantage spécial.

Ce montant sera diminué proportionnellement pour les prestations à temps partiel ou réduites.

**Art. 2.** La période de référence prise en considération pour l'évaluation des prestations visées à l'article 1er, est celle située entre le 1er janvier 1990 et le 31 décembre 1990. Aucune réduction n'est appliquée pour congé de maladie, congé de maternité, congé annuel, accident du travail, congé de formation, congé d'adoption ou de tutelle, congé syndical ou politique.

**Art. 3.** Le présent arrêté produit ses effets le 1er novembre 1990.

Bruxelles, le 14 février 1991.

J. LENSSSENS

N. 91 — 1061

**14 FEBRUARI 1991. — Ministerieel besluit tot bepaling van de voorwaarden en modaliteiten tot toekenning van een bedrag bedoeld in artikel 11, vijfde lid, van het besluit van de Vlaamse Executieve van 12 december 1990 houdende de voorwaarden inzake erkenning en subsidiëring van de jongerenadviescentra**

De Gemeenschapsminister van Welzijn en Gezondheid,

Gelet op het besluit van de Vlaamse Executieve van 12 december 1990 houdende de voorwaarden inzake erkenning en subsidiëring van de jongerenadviescentra;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Executieve van 22 februari 1989 tot bepaling van de bevoegdheden aan de leden van de Vlaamse Executieve;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Executieve van 22 februari 1989 tot delegatie van beslissingsbevoegdheden aan de leden van de Vlaamse Executieve, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse Executieve van 3 mei 1989 en 21 maart 1990;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat voor de jongerenadviescentra dringend de uitvoeringsmodaliteiten dienen uitgewerkt te worden in verband met het toekennen van een bedrag in overeenstemming met het bedrag van de maaltijdcheques toegekend aan de personeelsleden van de Diensten van de Vlaamse Executieve,

Besluit :

**Artikel 1.** Voor het jaar 1990 worden, in uitvoering van artikel 11, vijfde lid, van het besluit van de Vlaamse Executieve van 12 december 1990 houdende de voorwaarden inzake erkenning en subsidiëring van de jongerenadviescentra, de subsidies voor personeelskosten, zoals bepaald in artikel 9, 1<sup>o</sup> van het voormelde besluit van 12 december 1990, verhoogd met een bedrag van 3 000 frank per voltijdse prestatie voor de uitkering van een bijzondere vergoeding of voordeel.

Voor deeltijdse of verminderde prestaties wordt dit bedrag verhoudingsgewijs verminderd.

**Art. 2.** Voor het beoordelen van de in artikel 1 genoemde prestaties wordt uitgegaan van de referentieperiode die loopt van 1 januari 1990 tot 31 december 1990.

Er wordt geen vermindering toegepast voor ziekteverlof, zwangerschapsverlof, jaarlijks verlof, arbeidsongeval, vormingsverlof, verlof voor adoptie en pleegvoogdij, syndicaal verlof of politiek verlof.

**Art. 3.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 november 1990.

Brussel, 14 februari 1991.

J. LENSSSENS

## TRADUCTION

F. 91 — 1061

**14 FEVRIER 1991. — Arrêté ministériel fixant les conditions et les modalités de l'octroi du montant visé à l'article 11, cinquième alinéa, de l'arrêté de l'Exécutif flamand du 12 décembre 1990 fixant les conditions d'agrément et de subventionnement des centres d'accueil de jeunes**

Le Ministre communautaire de l'Aide sociale et de la Famille,

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 12 décembre 1990 fixant les conditions d'agrément des centres d'accueil de jeunes;

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 22 février 1989 fixant les attributions des membres de l'Exécutif flamand;

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 22 février 1989 portant délégation des compétences de décision aux membres de l'Exécutif flamand, modifié par les arrêtés de l'Exécutif flamand du 3 mai 1989 et 21 mars 1990;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il y a lieu de déterminer d'urgence les modalités d'exécution concernant l'octroi aux centres d'accueil de jeunes d'un montant correspondant au montant des chèques-repas du personnel des Services de l'Exécutif flamand,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** En exécution de l'article 11, cinquième alinéa, de l'arrêté de l'Exécutif flamand du 12 décembre 1990 fixant les conditions d'agrément et de subventionnement des centres d'accueil de jeunes, les subventions des frais de personnel telles que visées à l'article 9, 1<sup>o</sup> de l'arrêté précité du 12 décembre 1990, sont augmentées, pour l'année 1990, d'un montant de 3 000 francs par prestation à temps plein pour l'allocation d'une rémunération ou d'un avantage spécial.

Ce montant sera diminué proportionnellement pour les prestations à temps partiel ou réduites.

**Art. 2.** La période de référence prise en considération pour l'évaluation des prestations visées à l'article 1<sup>er</sup>, est celle située entre le 1<sup>er</sup> janvier 1990 et le 31 décembre 1990. Aucune réduction n'est appliquée pour congé de maladie, congé de maternité, congé annuel, accident du travail, congé de formation, congé d'adoption ou de tutelle, congé syndical ou politique.

**Art. 3.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> novembre 1990.

Bruxelles, le 14 février 1991.

J. LENSSENS

N. 91 — 1062

**14 FEBRUARI 1991. — Ministerieel besluit tot bepaling van de voorwaarden en modaliteiten tot toekenning van een bedrag bedoeld in artikel 1, tweede lid, van het besluit van de Vlaamse Executieve van 7 november 1990 tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Executieve van 24 juli 1985 houdende de voorwaarden inzake erkenning en subsidiëring van de diensten voor forensische welzijnszorg**

De Gemeenschapsminister van Welzijn en Gezin,

De Gemeenschapsminister van Welzijn en Gezin,

en subsidiëring van de diensten voor forensische welzijnszorg, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse Executieve van 27 januari 1988 en 7 november 1990;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Executieve van 22 februari 1989 tot bepaling van de bevoegdheden aan de leden van de Vlaamse Executieve;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Executieve van 22 februari 1989 tot delegatie van beslissingsbevoegdheden aan de leden van de Vlaamse Executieve, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse Executieve van 3 mei 1989 en 21 maart 1990;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat voor de diensten voor forensische welzijnszorg dringend de uitvoeringsmodaliteiten dienen uitgewerkt te worden in verband met het toekennen van een bedrag in overeenstemming met het bedrag van de maaltijdcheques toegekend aan de personeelsleden van de Diensten van de Vlaamse Executieve,

Besluit :

**Artikel 1;** Voor het jaar 1990 wordt in uitvoering van artikel 1, tweede lid, van het besluit van de Vlaamse Executieve van 7 november 1990 tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Executieve van 24 juli 1985 houdende de voorwaarden inzake erkenning en subsidiëring van de Diensten voor forensische welzijnszorg, de subsidiëring voor personeelskosten, zoals bepaald in artikel 12 van het voormelde besluit van 24 juli 1985, verhoogd met een bedrag van 3 000 frank per voltijdse prestatie voor de uitkering van een bijzondere vergoeding of voordeel.

Voor deeltijdse of verminderde prestaties wordt dit bedrag verhoudingsgewijs verminderd.

**Art. 2.** Voor het beoordelen van de in artikel 1 genoemde prestaties wordt uitgegaan van de referentieperiode die loopt van 1 januari 1990 tot 31 december 1990.

Er wordt geen vermindering toegepast voor ziekteverlof, zwangerschapsverlof, jaarlijks verlof, arbeidsongeval, vormingsverlof, verlof voor adoptie en pleegvoogdij, syndicaal verlof of politiek verlof.